IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

APPLICANT: Ryota ODAKE, Tokyo, Japan; Junichi OSAKO, Tokyo, Japan; Hideo KAWABE, Saitama, Japan; Mitsunori UEDA, Tokyo, Japan

APPLICATION No.: 10/535,344 Group Art Unit: 2887
FILING DATE: October 3, 2005 Examiner: Scung H. Lee
TITLE: Non-Contact IC Card

Hon. Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, D.C. 20231

SIR:

CERTIFIED TRANSLATION

- I, Yuki ANDO, am an official translator of the Japanese language into the English language and I hereby certify that the attached comprises an accurate translation into English of Japanese Application No. 2002-339854, filed on November 22, 2002.
- I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment or both, under Section 1001 of Title 18 of the United states Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

31th March 2009

Yuki Ando

Date